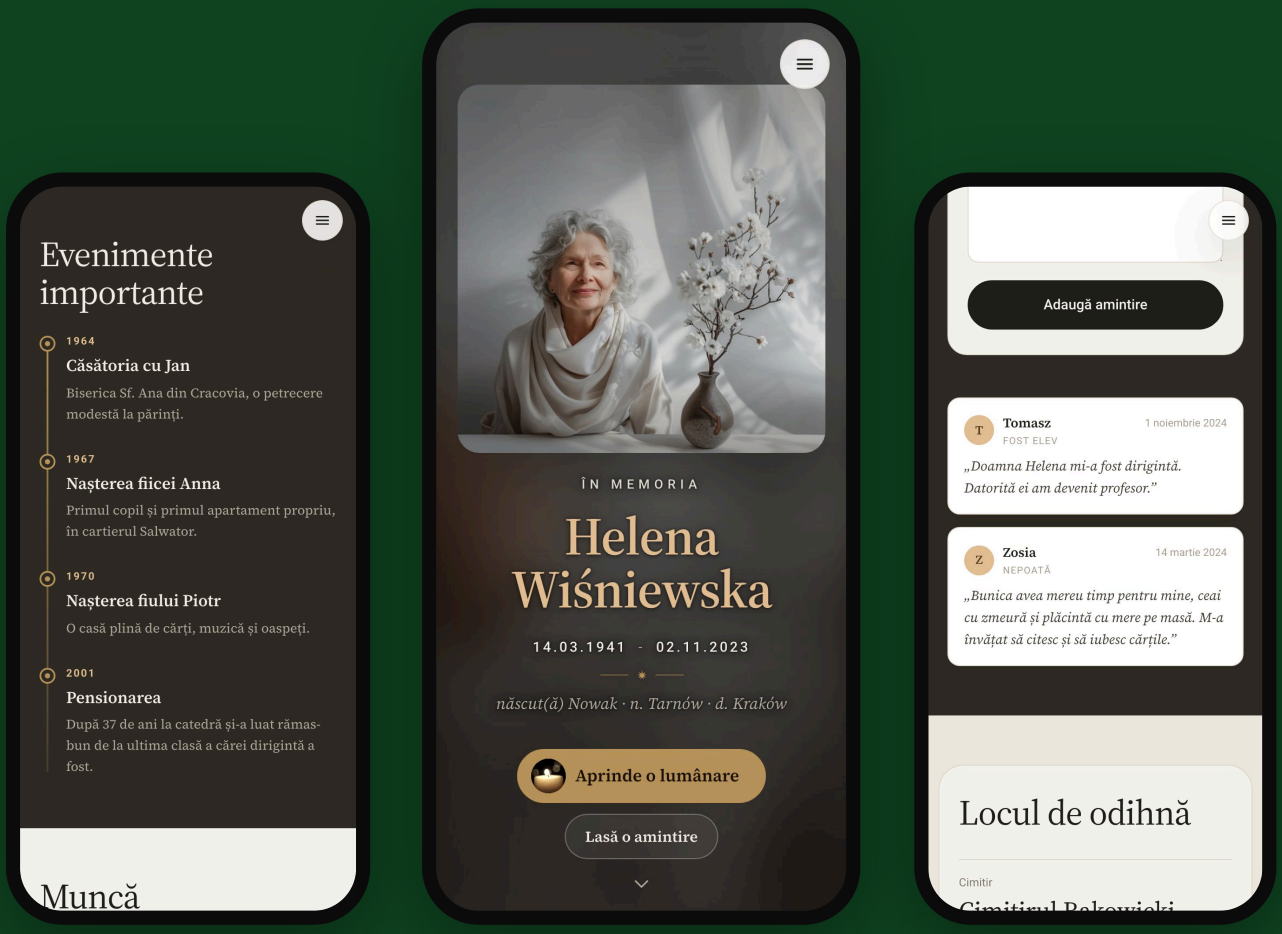
TakŻyli

GHID PAS CU PAS

Cum creați o Biografie digitală

De la codul de pe Plăcuța QR la biografia gata, pe care cei dragi o deschid pe telefon, la mormânt și acasă.



Biografia digitală în 6 pași

Biografia digitală este pagina memorială a unei persoane dragi: fotografii, momente importante, familie, locul de odihnă și amintirile celor apropiați. La ea duce codul de pe Plăcuța QR de la mormânt.

1 **Activați codul** sau creați un cont

2 **Deschideți panoul** biografiile dvs.

3 **Despre persoană** fotografie, date, descriere

4 **Capitole** povestea vieții

5 **Notificări** aniversări pentru cei dragi

6 **Partajați** link și cod QR

Pregătiți dinainte

- ✓ **O fotografie portret** în format JPG sau PNG (până la 7 MB).
- ✓ **Datele și locurile** nașterii și decesului. Ajunge ce știți.
- ✓ **Câteva fraze despre viață** și momentele importante: școală, muncă, familie, pasiuni.
- ✓ **Fotografii** pentru galerie și capitole.
- ✓ **Adresele de e-mail ale celor dragi**, cărora le vom aminti de aniversări.

Cum începeți

A **Am o Plăcuță QR cu cod**
Codul se află pe cardul care însoțește Plăcuța QR sau îl primiți de la casa funerară. Îl activați pe **takzyli.pl/aktywacja-profilu**.

B **Cumpăr pe takzyli.pl**
După plată primiți un e-mail cu un link pentru setarea parolei. Biografia vă așteaptă în panou, iar Plăcuța QR o expediem în 2 zile lucrătoare.

C **Încep cu un Cont gratuit**
Îl creați pe **takzyli.pl/rejestracja**. Contul extins îl puteți cumpăra oricând.

	Cont gratuit	Cont extins
Fotografii și video	Fotografie de profil + 4 fotografii în galerie	200 MB pentru fotografii și videoclipuri, cu posibilitate de extindere
Descriere	Max. 250 de caractere	Număr nelimitat de caractere
Capitole	Doar galeria foto	Oricâte capitole, cu titluri proprii
Confidențialitate	Profil public	Public, protejat cu cod PIN sau privat
Povestea vieții (AI)	Nu este inclusă	Până la 10 versiuni pe biografie
Profil de familie	Nu este inclus	Mai multe biografii sub o singură Plăcuță QR
Plăcuță QR	Se poate cumpăra separat	Inclusă în preț

Pentru casele funerare

- **Predați familiei Plăcuța QR** împreună cu cardul cu codul de activare și acest ghid.
- **Familia activează singură codul** pe takzyli.pl/aktywacja-profilu și poate indica numele casei dumneavoastră funerare.
- **Vedem ce coduri din lotul dumneavoastră au fost deja activate** și le putem reaminti familiilor de ele.
- **Familia preferă să se ocupe altcineva?** Pregătim noi biografia: biuro@takzyli.pl, +48 533 769 790.

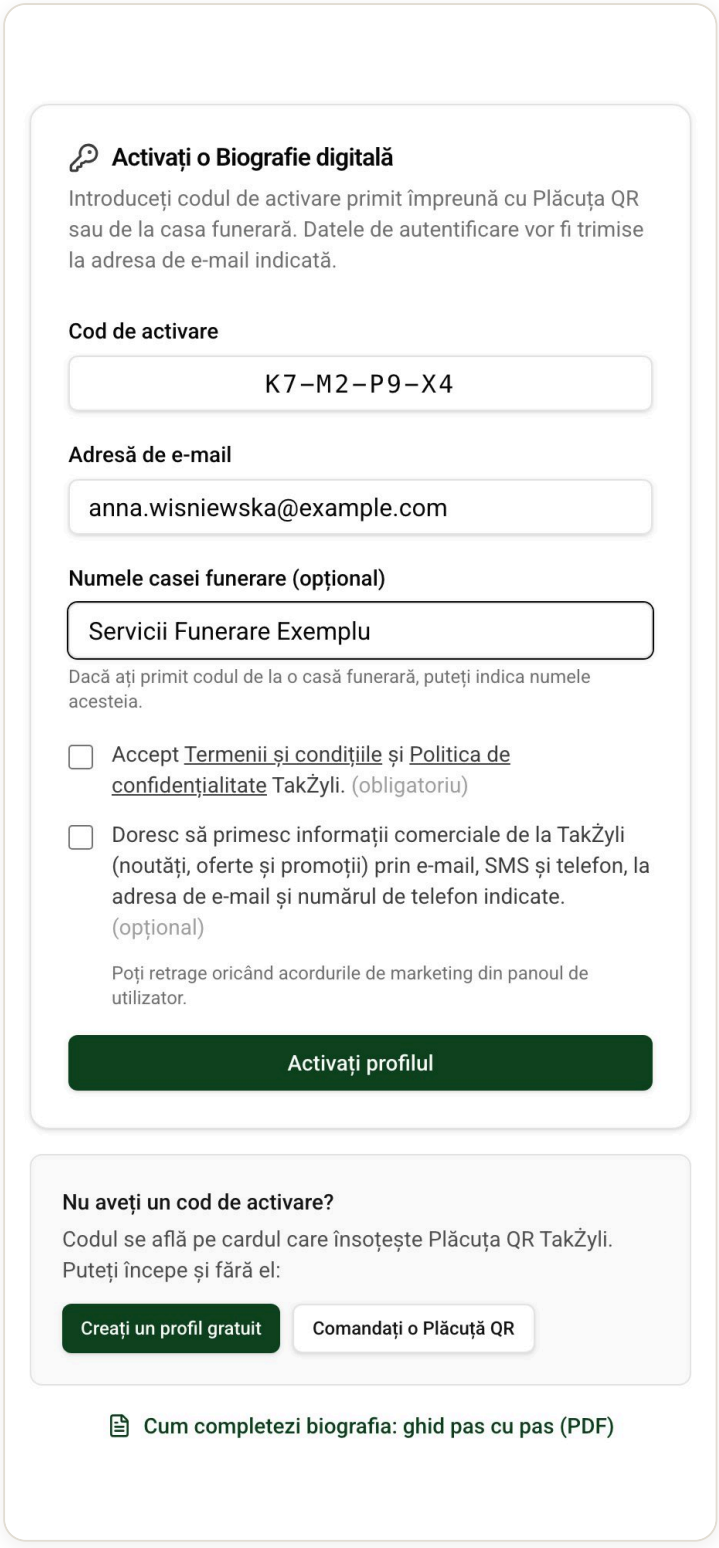
Activați codul de pe Plăcuța QR

Codul de activare leagă Plăcuța QR de biografie. Îl introduceți o singură dată, iar contul se creează automat.

1. Intrați pe **takzyli.pl/aktywacja-profilu** sau faceți clic pe „Activați o Biografie digitală” în meniul de sus al site-ului.
2. Introduceți **codul de pe cardul** care însoțește Plăcuța QR și adresa de e-mail pentru care vom crea contul.
3. **Numele casei funerare** este opțional. Dacă ați primit codul de la o casă funerară, introduceți numele acesteia.
4. Acceptați termenii și condițiile și faceți clic pe **„Activați profilul”**. Datele de autentificare le trimitem la adresa indicată.

Nu aveți un cod? Pe aceeași pagină puteți crea un cont gratuit sau comanda o Plăcuță QR. Detalii pe pagina următoare.

Pentru casele funerare: predați familiei Plăcuța QR împreună cu cardul cu codul. Familia îl activează singură, în câteva minute.



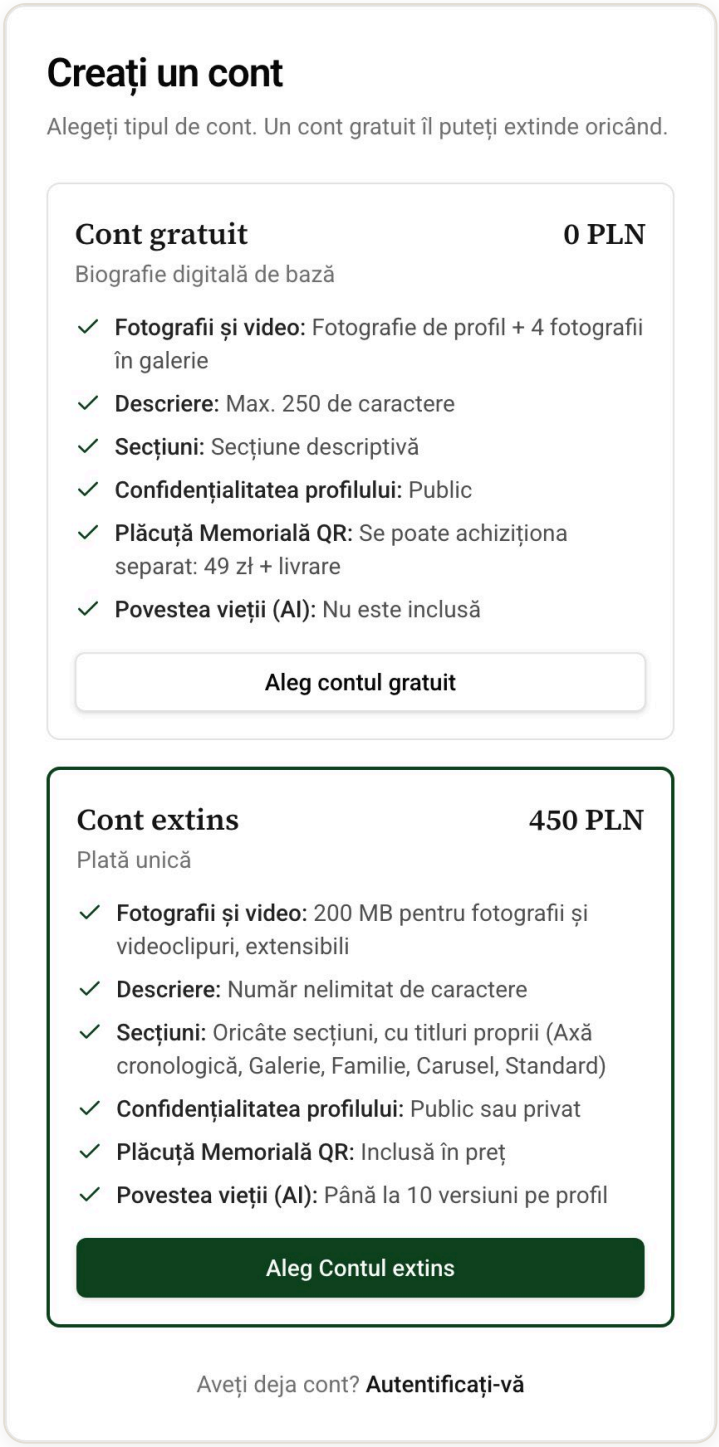
takzyli.pl/aktywacja-profilu

Alegeți tipul de cont

Pe pagina takzyli.pl/rejestracja începeți prin a alege contul. Ambele variante duc direct în panou.

- **Cont gratuit:** introduceți prenumele, numele, e-mailul și parola. Creați imediat o biografie cu fotografie de profil, descriere scurtă și o galerie de până la 4 fotografii.
- **Cont extins:** după crearea contului treceți la plată. Plăcuța QR este inclusă în preț, iar toate biografiile dumneavoastră primesc capitole, filme, mai mult spațiu, setări de confidențialitate și Povestea vieții.
- Dacă nu finalizați plata, vă rămâne un **Cont gratuit**. Îl puteți extinde mai târziu.
- Butonul **Extindeți contul** îl găsiți în asistent și în panou. Biografia pe care o aveți deja își păstrează numărul, adresa și tot conținutul, iar Plăcuța QR cumpărată va duce chiar la ea.

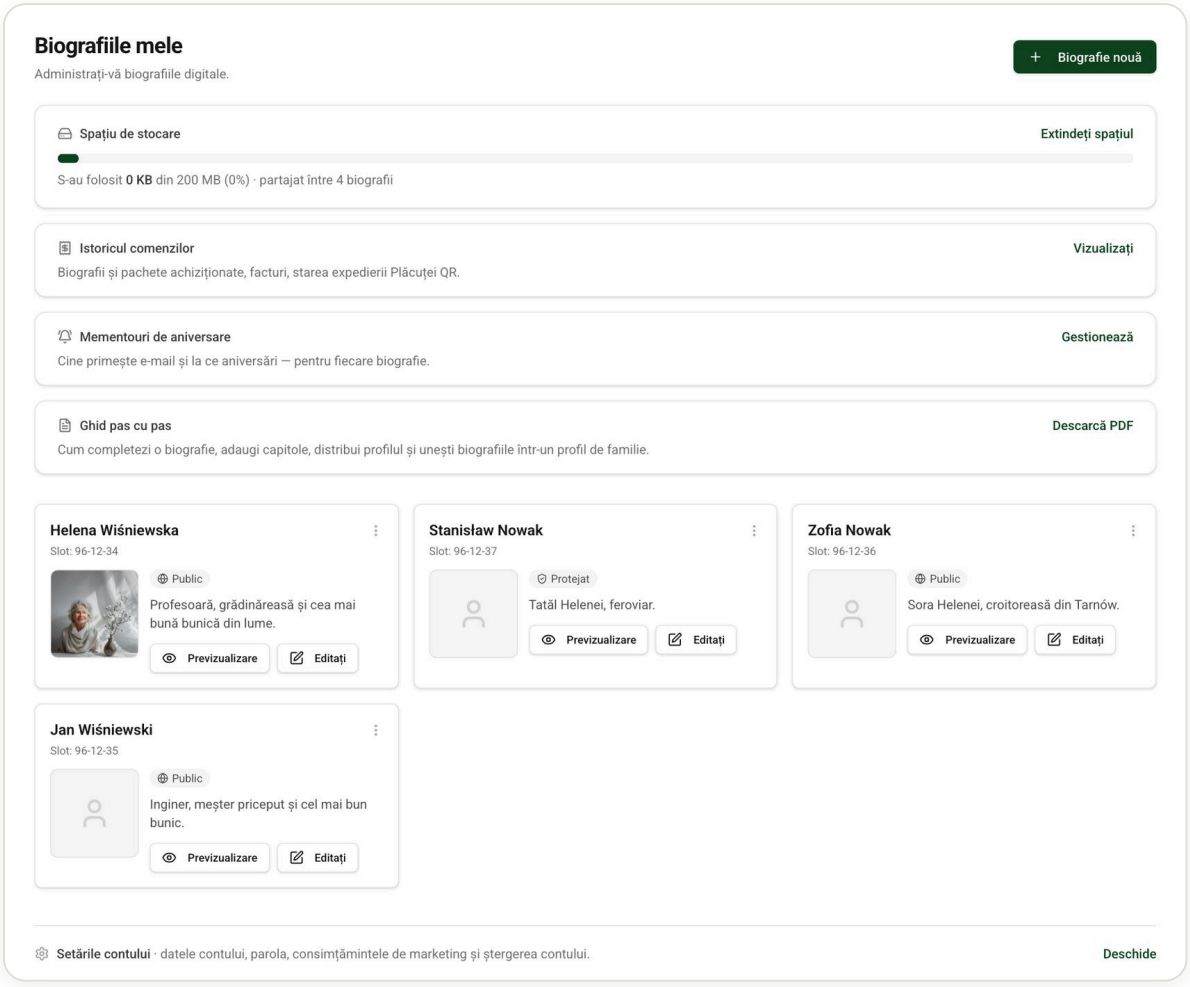
> **Un cont, mai multe biografii.** Contul extins acoperă toate biografiile pe care le administrați, de exemplu pe ale ambilor bunici.



Alegerea contului la înregistrare

Autentificați-vă și deschideți panoul

În panou aveți toate biografiile de care vă ocupați. De aici treceți la editare și la previzualizare.



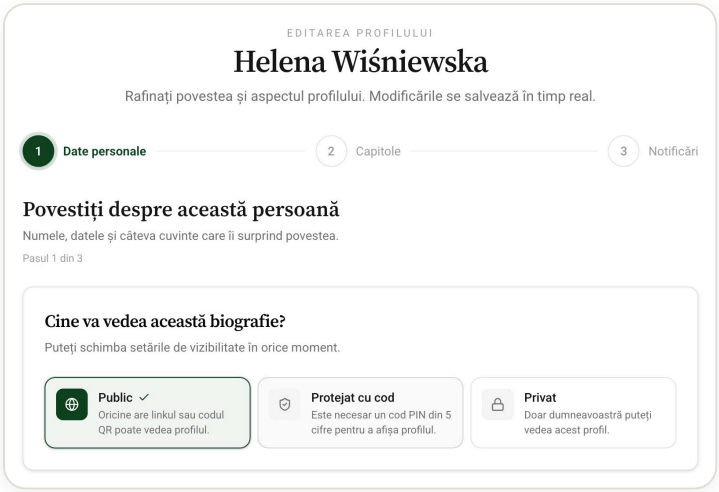
takzyli.pl/ro/panel-uzytkownika

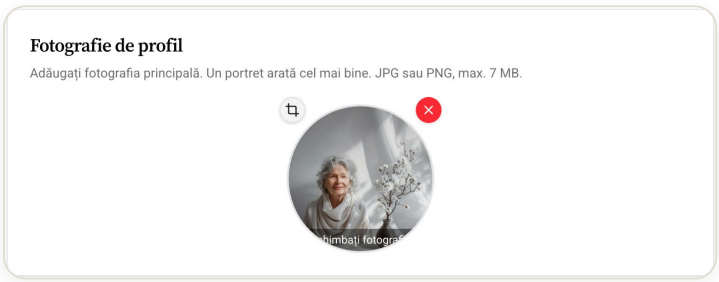
- **Editați** deschide asistentul biografiei, **Previzualizare** arată profilul așa cum îl vor vedea cei dragi.
- **Biografie nouă** adaugă încă o Biografie digitală, de exemplu pentru altă persoană din familie.
- **Meniul ⋮** de pe cardul biografiei: partajare, profil de familie și ștergerea biografiei.
- **Spațiu de stocare** arată cât spațiu ocupă fotografiile și înregistrările.
- **Istoricul comenzilor:** achiziții, facturi și starea expedierii Plăcuței QR.
- **Mementouri de aniversare** pentru fiecare biografie, într-un singur loc.
- **Ghid pas cu pas**: acest document, oricând de descărcat din panou.
- **Setările contului**, jos: date, parolă, consimțăminte de marketing și ștergerea contului. Aici schimbați parola din primul e-mail.

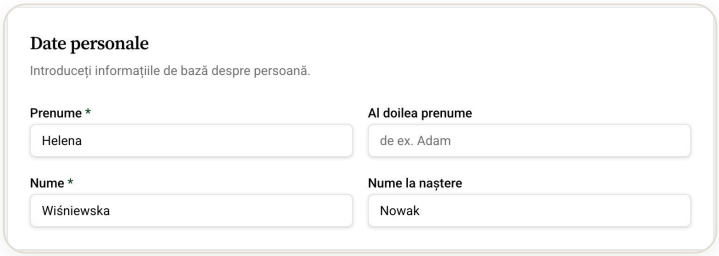
> **Din 18 noiembrie 2026** puteți cumpăra din panou pachete permanente de spațiu pentru fotografii și filme, iar din meniul ⋮ puteți comanda încă o Plăcuță QR pentru biografie, de exemplu în locul uneia pierdute.

Povestiți despre această persoană

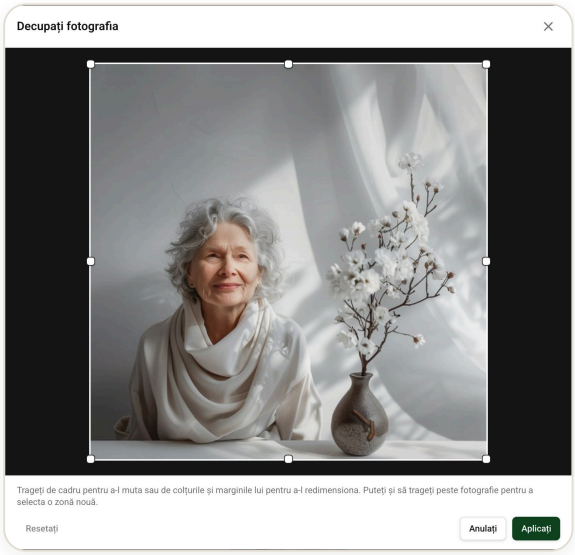
Asistentul are trei pași. Primul adună elementele de bază: cine vede biografia, fotografia și datele persoanei. Modificările se salvează pe loc.







- **Public:** profilul îl poate deschide oricine are linkul sau scanează codul QR.
- **Protejat cu cod:** vizitatorul introduce un cod PIN din 5 cifre, pe care îl dați celor dragi.
- **Privat:** profilul îl vedeți doar dumneavoastră.
- **Fotografie de profil:** faceți clic pe cerc sau pe butonul „Alege o fotografie” și selectați fișierul. Un portret arată cel mai bine.
- **Decupare:** imediat după alegerea fotografiei trageți cadrul și faceți clic pe „Aplicați”. Cu pictograma de decupare de lângă fotografie corectați cadrul și mai târziu.
- **Nume și prenume** sunt singurele câmpuri obligatorii.

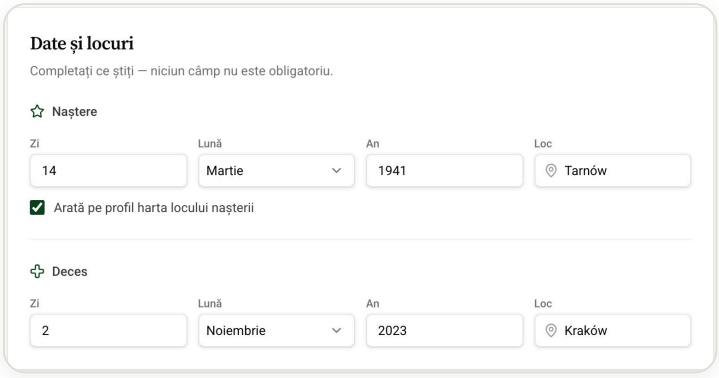


Decuparea fotografiei

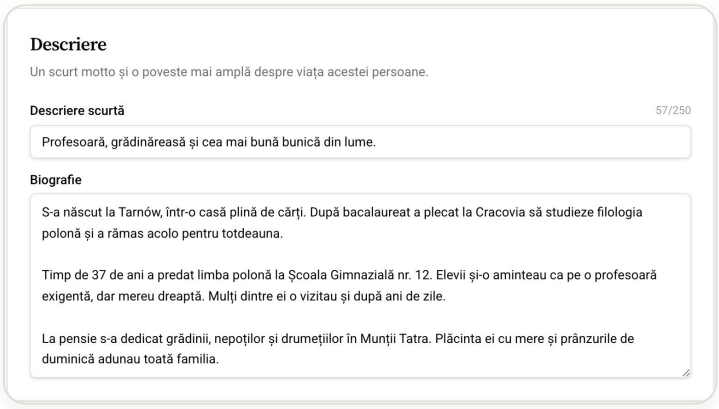
> Profilul protejat și cel privat sunt disponibile cu **Contul extins**. Vizibilitatea o puteți schimba oricând.

Date, locuri și descriere

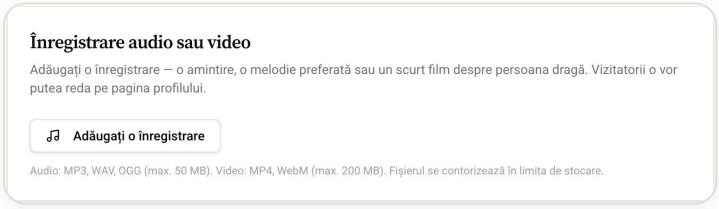
Completați ce știți. Niciun câmp nu este obligatoriu și oricare poate fi completat mai târziu.



Datele și locurile nașterii și decesului



Descrierea scurtă și biografia



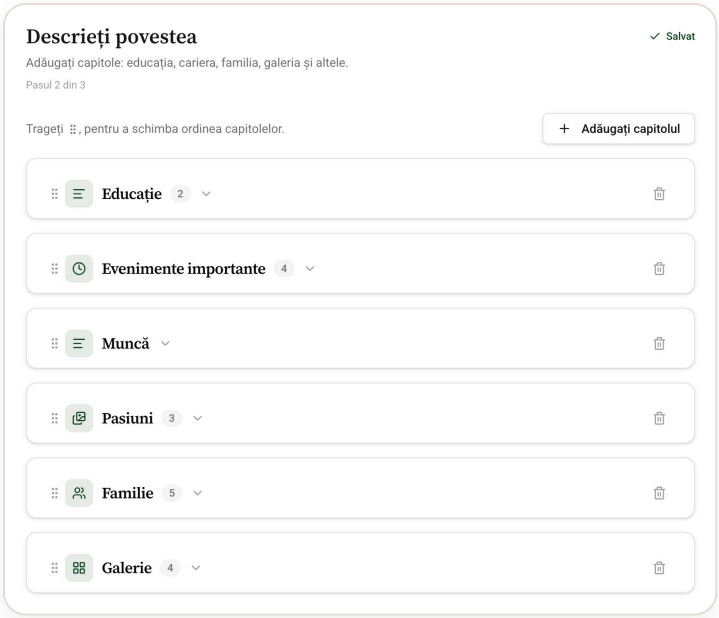
Înregistrare audio sau video

- **Ziua și luna** pot lipsi, dacă știți doar anul.
- **Locul nașterii** apare pe profil ca hartă „Locurile natale”. Dacă nu o doriți, debifați căsuța de sub data nașterii.
- **Descriere scurtă** este motto-ul de la începutul profilului, de până la 250 de caractere.
- **Biografie** este povestea mai lungă a vieții. Un rând gol separă paragrafele.
- **Înregistrare audio sau video** (Cont extins) se redă pe pagina profilului, de exemplu o melodie preferată. Audio până la 50 MB, video până la 200 MB.
- **Datele complete** ale nașterii și decesului sunt necesare pentru mementourile de ziua de naștere și de comemorare a decesului (pasul 5).

> **Sfat:** scrieți așa cum povestiți la masă, în familie. Scenele concrete și vorbele preferate rămân cel mai mult în amintire.

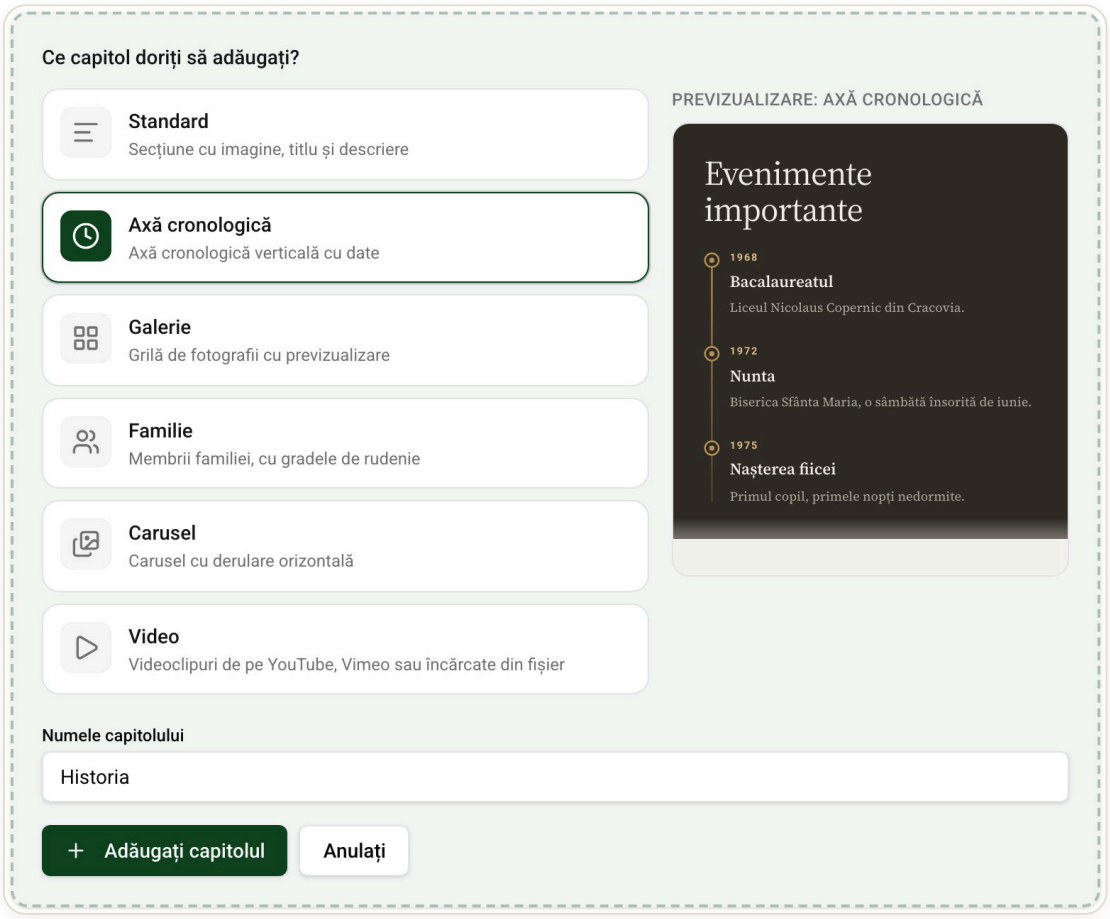
Descrieți povestea în capitole

Capitolele așază viața în ordinea pe care o alegeți: educație, muncă, evenimente importante, familie, pasiuni, galerie.



Lista capitolelor la pasul 2

1. **Adăugați capitolul:** alegeți tipul din listă. Alături vedeți cum va arăta capitolul pe profil.
2. **Trageți** capitolul de mânerul din stânga pentru a schimba ordinea.
3. **Faceți clic pe titlu** pentru a deschide capitolul și a adăuga intrări.
4. **Pictograma coș** șterge capitolul împreună cu conținutul.



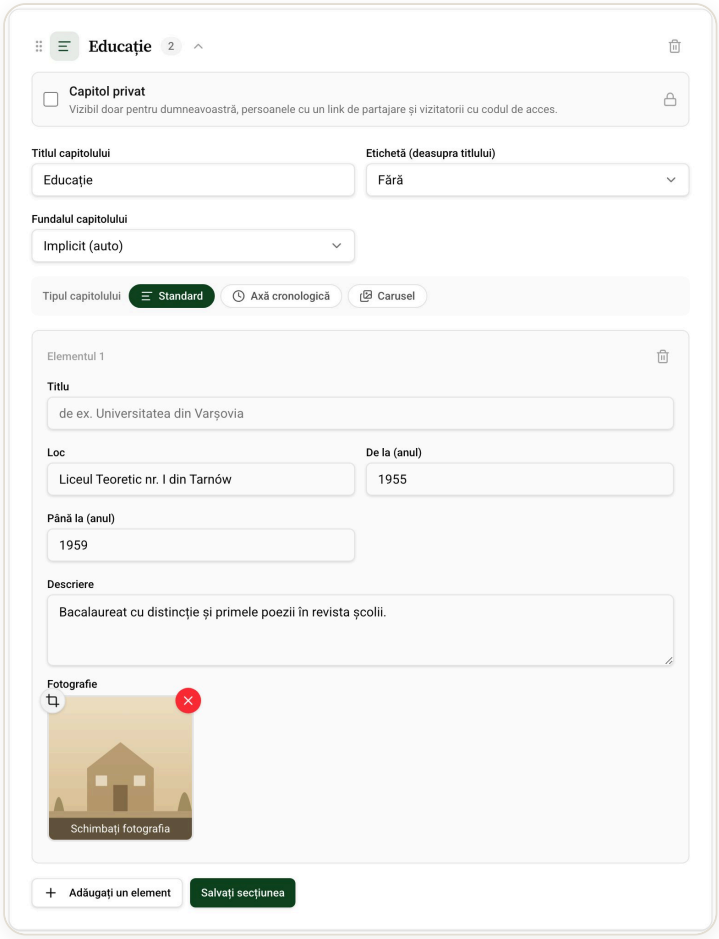
Alegerea tipului de capitol, cu previzualizare live

Completați capitolul

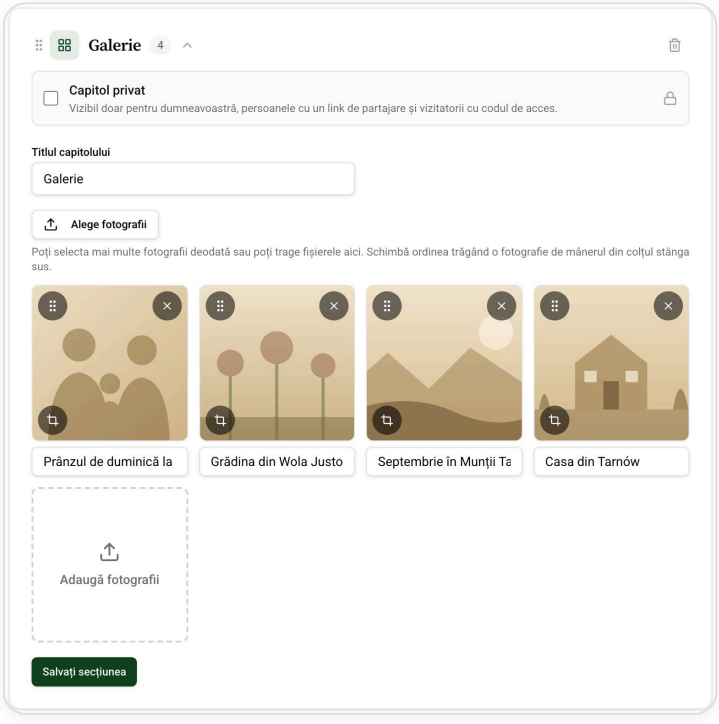
Un capitol este o listă de intrări, fiecare cu titlu, ani, loc, descriere și fotografie.

- **Adăugați un element** creează o intrare nouă, de exemplu altă școală sau alt loc de muncă.
- **Tipul capitolului** se schimbă cu un clic: Standard, Axă cronologică sau Carusel.
- **Capitol privat**: îl văd doar dumneavoastră, cei cu link privat și vizitatorii cu cod PIN.
- **Salvați secțiunea** salvează capitolul.

Standard	Imagine, titlu, descriere. Pentru educație și muncă.
Axă cronologică	Axă verticală cu date. Pentru evenimente importante.
Carusel	Carduri derulate orizontal. Pentru pasiuni.
Galerie	Grilă de fotografii, cu mărire.
Familie	Membrii familiei și relațiile lor.
Video	Filme de pe YouTube, Vimeo sau din fișier.



Capitolul „Educație” deschis



Galeria în asistent

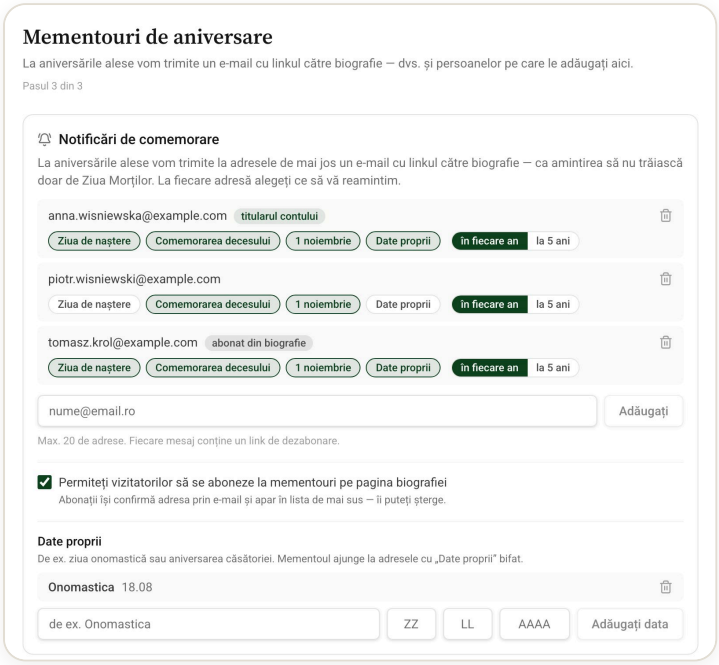
Galerie

- **Alege fotografii**: selectați mai multe fișiere deodată sau trageți-le pe pagină.
- **Ordinea** o schimbați trăgând fotografia de mânerul din colțul stânga sus.
- Sub fiecare fotografie puteți adăuga o **descriere**. Galeria se salvează singură.

> **Cont gratuit:** în locul capitolelor are o galerie de până la 4 fotografii, la primul pas al asistentului.

Mementouri de aniversare

În zilele alese le trimitem celor dragi un e-mail cu linkul către biografie, ca amintirea să nu trăiască doar pe 1 noiembrie.



Ultimul pas al asistentului

- **Adăugați adresele de e-mail** ale persoanelor cărora vreți să le reamintim. Adresa dumneavoastră este pe listă de la început.
- La fiecare adresă bifați **ce să vă reamintim**: ziua de naștere, comemorarea decesului, 1 noiembrie (mesajul vine cu câteva zile înainte) sau date proprii.
- **În fiecare an sau la 5 ani:** a doua opțiune trimite doar aniversările rotunde, a 5-a, a 10-a, a 15-a.
- **Date proprii**, de exemplu onomastica sau aniversarea căsătoriei, le adăugați sub listă.
- Fiecare destinatar se poate **dezabona cu un clic** din mesaj.

Abonările vizitatorilor

- Pe o biografie publică, vizitatorii se abonează singuri la mementouri, în formularul „Amintiți-mi de aniversări".
- Vizitatorul bifează acordul, iar abonarea funcționează abia după ce își confirmă adresa prin e-mail. Apoi apare pe lista dumneavoastră cu mențiunea „abonat din biografie" și o puteți șterge.
- Formularul îl dezactivați cu căsuța „Permiteți vizitatorilor să se aboneze…".

Ziua de naștere și comemorarea decesului cer datele complete de la pasul 3. Mementoul dinainte de 1 noiembrie și datele proprii funcționează și fără ele.

Salvați și vedeți profilul încheie asistentul. Adresele le schimbați mai târziu în panou: **Mementouri de aniversare**.



Formularul pentru vizitatori

Așa vor vedea cei dragi biografia

După scanarea codului de pe Plăcuța QR, biografia se deschide pe telefon. Funcționează și pe computer și pe tabletă.



Pagina principală a profilului



Biografia și locurile natale

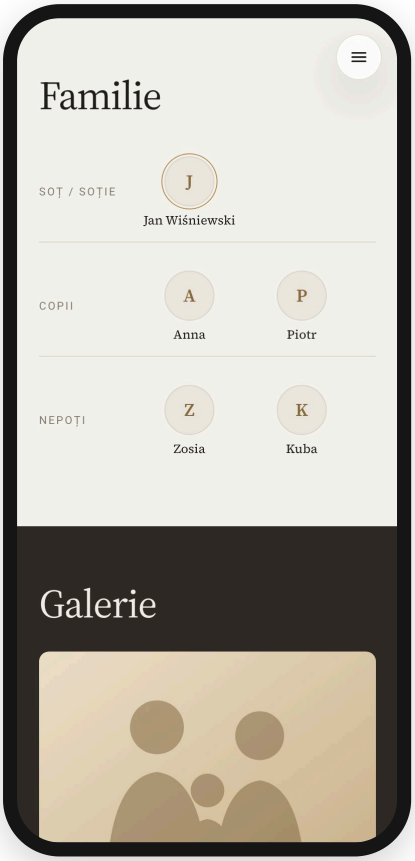


Capitolul „Cronologie”

- **Aprinde o lumânare:** orice vizitator poate aprinde o lumânare virtuală.
- **Lasă o amintire:** vizitatorii își adaugă poveștile la „Amintirile celor dragi”.
- **Locurile natale:** harta locului nașterii, cu trimitere către o hartă completă.
- **Meniul** din colțul din dreapta sus duce la fiecare capitol.

Familie, amintiri și locul de odihnă

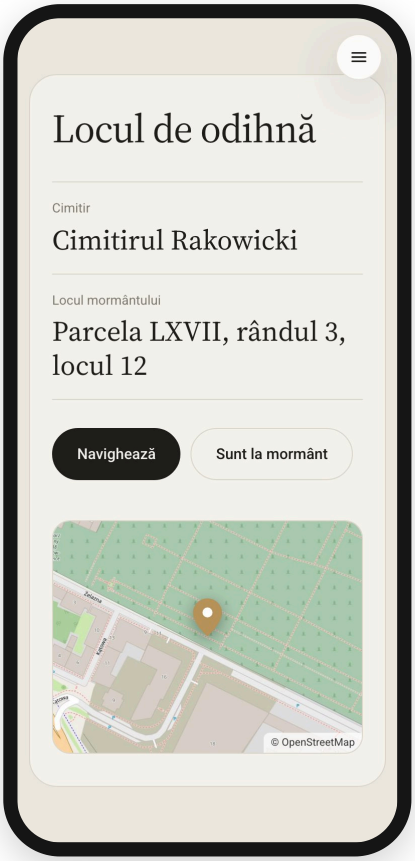
Biografia îi apropie pe cei dragi: arată familia, adună amintirile și duce la mormânt.



Capitolul „Familie”



Amintirile celor dragi



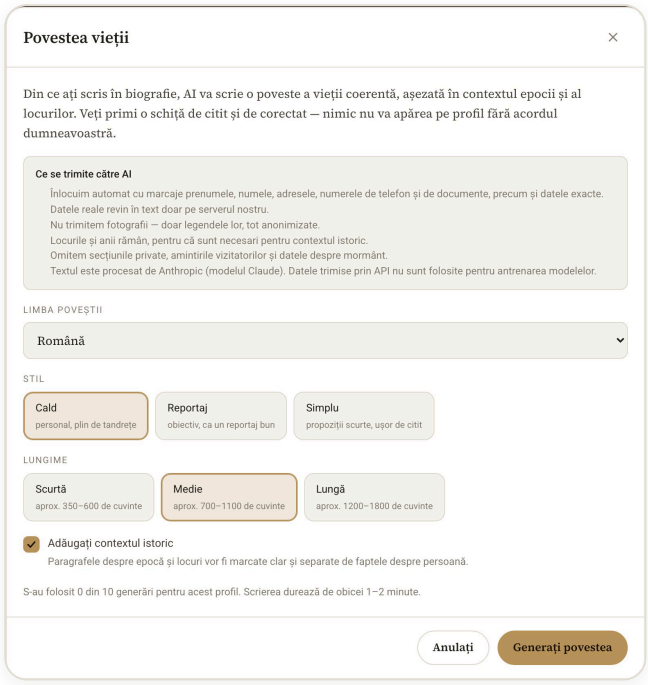
Locul de odihnă

- **Familie** arată soțul sau soția, părinții, copiii, frații și nepoții. Numele poate duce la biografia acelei persoane.
- **Amintiri** arată autorul și data. Le puteți aproba înainte de publicare sau le puteți dezactiva. Comutatoarele sunt lângă amintiri, pe profilul dumneavoastră.
- **Navighează** deschide Google Maps cu traseul pe jos până la mormânt.
- **Locația mormântului** o setați stând lângă el: butonul „Setează din locația mea” din secțiunea Locul de odihnă. Pot ajuta și cei dragi care, la mormânt, apasă „Sunt la mormânt”.

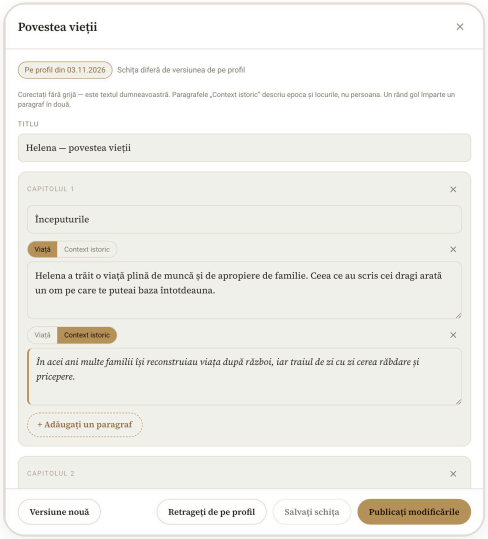
Povestea vieții, cu ajutorul AI

Din ce scrieți în biografie, inteligența artificială pregătește o poveste a vieții coerentă, așezată în contextul epocii și al locurilor. Primiți o schiță de citit și de corectat. Nimic nu apare pe profil fără acordul dumneavoastră.

1. **Pregătește povestea:** cardul cu acest buton îl vedeți doar dumneavoastră, acolo unde povestea va apărea pe profil.
2. **Alegeți limba, stilul și lungimea:** cald, reportaj sau simplu; de la circa 350 la 1800 de cuvinte. Contextul istoric este clar separat de faptele despre persoană.
3. **Corectați schița:** titlul, capitolele și paragrafele. Sub text sunt întrebări care pot îmbogăți povestea. „Completați biografia” deschide textul ei, iar „Versiune nouă” scrie povestea de la capăt.
4. **Publicați pe profil:** povestea apare deasupra amintirilor celor dragi, cu mențiunea că a fost scrisă cu ajutorul AI. „Retrageți de pe profil” o elimină oricând.



Opțiunile poveștii



Schița de corectat



Povestea pe profil

Ce nu se trimite către AI

Fotografiile (doar legendele lor), secțiunile private, amintirile vizitatorilor, locul de odihnă și datele de contact. Numele le înlocuim cu marcaje, iar din date rămâne doar anul. Numele reale revin în text abia pe serverul nostru. Textul este procesat de Anthropic (modelul Claude).

Cont extins: până la 10 versiuni ale poveștii pentru fiecare biografie. Scrierea durează de obicei 1–2 minute.

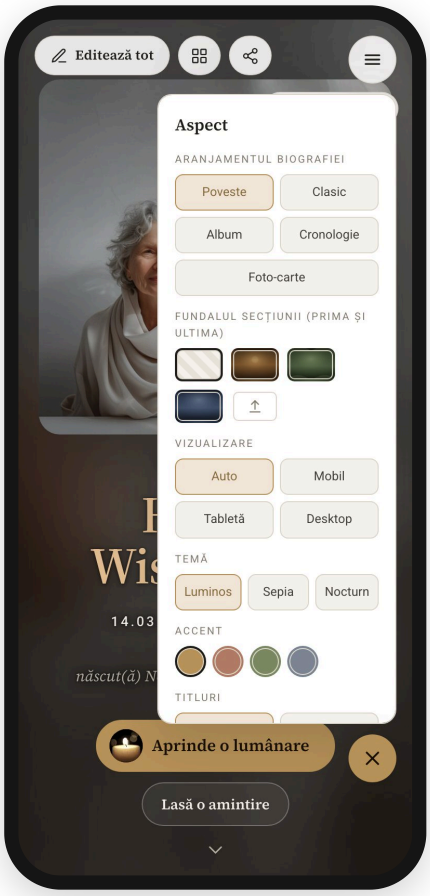
Ajustați aspectul și conținutul direct pe profil

Când sunteți autentificat, vă vedeți biografia cu instrumentele proprietarului. Modificările apar imediat.

- **Editează tot** (sus) deschide asistentul.
- **Editează datele**, lângă fotografie, schimbă numele, datele, locurile și descrierea scurtă fără să părăsiți profilul.
- **Editează**, lângă biografie și lângă fiecare capitol, deschide editarea acelei părți.
- **Butonul auriu cu roată dințată** din dreapta deschide panoul „Aspect”.
- **Aranjamentul biografiei:** Poveste, Clasic, Album, Cronologie sau Foto-carte.
- **Temă:** luminos, sepia sau nocturn. Plus culoarea de accent și fontul titlurilor.
- **Fundalul secțiunii (prima și ultima):** fundaluri predefinite sau propria fotografie.
- **Vizualizare** arată cum arată profilul pe telefon, pe tabletă și pe computer.



Instrumentele proprietarului

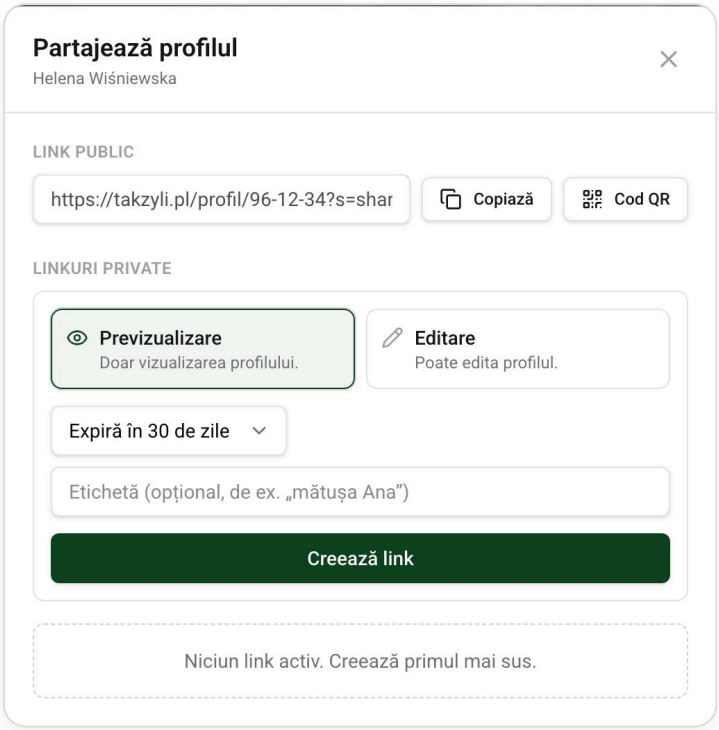


Panoul „Aspect”

Sfat: butonul Previzualizare din panou arată biografia prin ochii unui vizitator, fără instrumentele proprietarului.

Partajați biografia cu cei dragi

Linkul către biografie îl trimiteți într-un mesaj, iar codul QR îl tipăriți pe o invitație sau pe un card comemorativ.



Butonul „Partajează" din partea de sus a profilului

- **Link public:** copiați-l și trimiteți-l sau afișați codul QR pentru tipărire.
- **Linkuri private:** „Previzualizare" pentru vizualizare, „Editare" când cineva din familie vă ajută să completați biografia.
- **Expirarea și eticheta** linkului, de exemplu „mătușa Ana". Linkul îl puteți revoca oricând.
- **Biografie protejată:** vizitatorul introduce codul PIN sau vă cere acces printr-un formular scurt. Aprobați cererea în panou, iar vizitatorul primește un link valabil 30 de zile.

Așa arată o biografie protejată cu cod

Fără codul PIN, vizitatorul nu vede numele, fotografiile sau conținutul. Poate cere acces de la proprietar sau ne poate scrie.



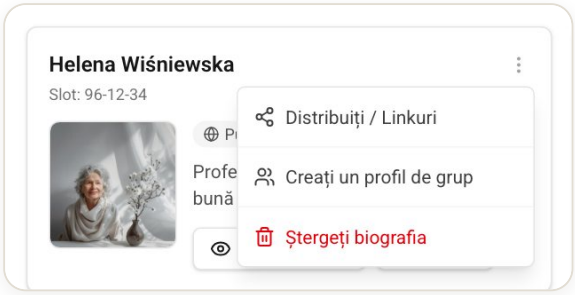
Mai multe biografii sub o singură Plăcuță QR

Când în același mormânt odihnesc mai multe persoane, uniți biografiile lor într-un profil de familie. Codul de pe Plăcuța QR deschide atunci pagina familiei, cu lista tuturor biografiilor.

1. **Creați grupul:** în panou faceți clic pe ⋮ pe cardul biografiei care are deja Plăcuța QR și alegeți „Creați un profil de grup”.
2. **Dați-i un nume**, de exemplu „Familia Wiśniewski”, și faceți clic pe „Creați grupul”.
3. **Adăugați alte persoane:** „Adăugați unul existent” atașează o biografie din contul dumneavoastră, „Biografie nouă” o creează direct în grup. Puteți și trage cardul peste grup.

Important: numărul biografiei din care creați grupul (cel de pe Plăcuța QR) trece la pagina familiei, iar biografia acelei persoane primește un număr nou. Când desființați grupul, își recapătă numărul inițial.

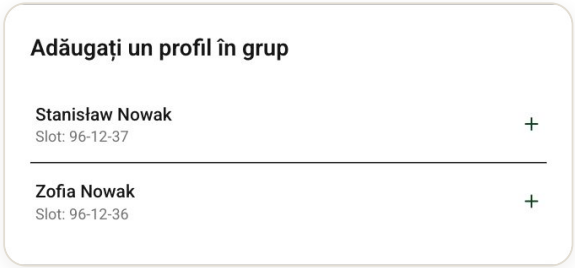
Cont extins: profilurile de familie sunt disponibile în planul plătit.



Meniul ⋮ de pe cardul biografiei



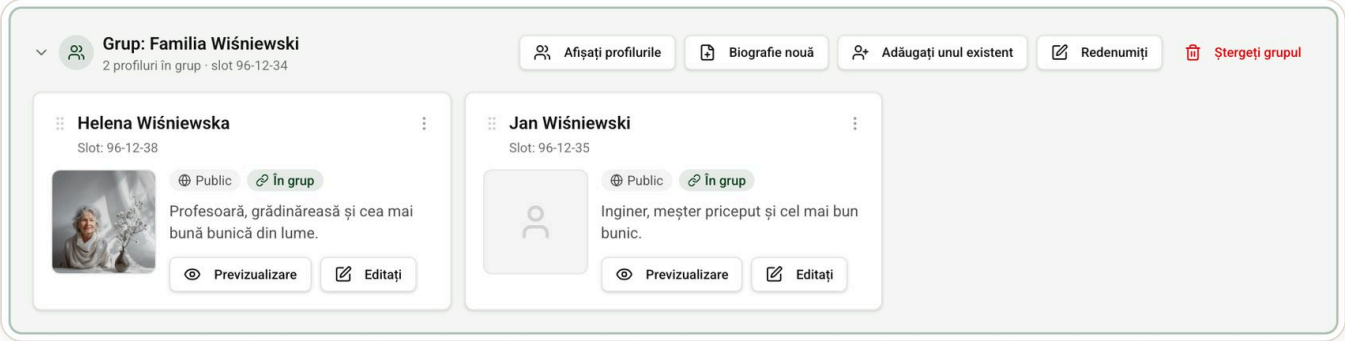
Numele grupului



„Adăugați unul existent”

Grupul în panou și pagina familiei

Grupul apare în panou deasupra celorlalte biografii. Deschideți-l ca să vedeți persoanele din el.



- **Afișați profilurile** deschide pagina familiei, aceeași pe care o arată codul de pe Plăcuța QR.
- **Redenumiți** grupul oricând.
- **Eliminați din grup** (meniul ⋮ de pe cardul persoanei) sau tragerea cardului la „Celelalte biografii” scoate persoana din grup.
- **Ștergeți grupul** îl desființează: biografiile rămân de sine stătătoare, iar biografia inițială își recapătă numărul de pe Plăcuța QR.



Pagina familiei, sub numărul de pe Plăcuța QR



Pe biografia fiecărei persoane: biografii asociate

Plăcuța QR leagă mormântul de poveste

Plăcuța QR este o plăcuță metalică durabilă, cu cod QR. O fixați pe monument cu banda dublu adezivă din set. Scanată cu camera telefonului, deschide biografia.

1. **Activați codul**
   takzyli.pl/aktywacja-profilu
2. **Completați asistentul**
   despre persoană, capitole, notificări
3. **Fixați Plăcuța QR**
   pe monument, într-un loc vizibil
4. **Partajați**
   linkul și codul QR cu cei dragi

O Plăcuță QR pierdută sau deteriorată nu schimbă nimic în biografie. Din 18 noiembrie 2026 puteți comanda una nouă din panou; va avea propriul număr și va duce la aceeași biografie.



Aveți nevoie de ajutor?

Vă ajutăm să completați biografia sau o pregătim noi în locul dumneavoastră.

biuro@takzyli.pl
+48 533 769 790
takzyli.pl

Capturi de ecran din aplicația TakŻyli, cu date de exemplu. Aspectul poate diferi ușor în versiunile următoare.